

ธนาคารเพื่อการส่งออกและนำเข้าแห่งประเทศไทย
ตารางแสดงงบประมาณที่ได้รับจัดสรรและราคากลาง (ราคาอ้างอิง)
ในการจัดซื้อจัดจ้างที่มิใช่งานก่อสร้าง

1. ชื่อโครงการ การจ้างผู้ให้บริการจัดทำรายงานประจำปี 2567

/หน่วยงานเจ้าของโครงการ ฝ่ายกลยุทธ์องค์กร

2. วงเงินงบประมาณที่ได้รับจัดสรร 990,000.- บาท (เก้าแสนเก้าหมื่นบาทถ้วน)

22 พ.ย. 2567

3. วันที่กำหนดราคากลาง (ราคาอ้างอิง)

เป็นเงิน 988,287.75 บาท (เก้าแสนแปดหมื่นแปดพันสองร้อยแปดสิบเจ็ดบาทเจ็ดสิบห้าสตางค์)

4. แหล่งที่มาของราคากลาง (ราคาอ้างอิง)

4.1 บริษัท รักดี ครีเอท จำกัด

4.2 บริษัท แปลน กราฟฟิก จำกัด

4.3 บริษัท วี ทู อาร์ สตาร์ตั้งส์ จำกัด

4.4 บริษัท โคคูน แอนด์ โค จำกัด

5. รายชื่อเจ้าหน้าที่ผู้กำหนดราคากลาง (ราคาอ้างอิง) ทุกคน

5.1 นางสาวศิริพร เหล่าอรยนะ ผู้บริหารฝ่ายกลยุทธ์องค์กร ลงนาม

5.2 นางสาวชนนิภา มหาพัฒน์ไทย ผู้บริหารส่วนระบบสารสนเทศเพื่อการบริหาร ฝ่ายกลยุทธ์องค์กร ลงนาม

5.3 นางสาวภามาส จินาพันธ์ ผู้ช่วยผู้บริหารส่วนจัดซื้อทั่วไป ฝ่ายธุรการ

รายละเอียดและขอบเขตงาน
การจ้างผู้ให้บริการจัดทำรายงานประจำปี 2567

ผู้เสนอราคาต้องเสนอบริการจัดทำรายงานประจำปี 2567 ตามขอบเขตงานที่ธนาคารกำหนด ดังนี้

1. รายละเอียดการจัดทำ

1.1 การออกแบบ

ต้องเสนอการออกแบบและจัดทำรายงานประจำปี 2567 ที่สอดคล้องกับแนวคิด (Theme) “Fast Forward to the Fourth Decade: ก้าวสู่ศวรรษที่ 4 เร่งพัฒนาเศรษฐกิจไทย ก้าวไกลในภูมิภาค” โดยสื่อถึงอัตลักษณ์องค์กร (Corporate Identity) ภาพลักษณ์ที่ดี ทันสมัย และน่าเชื่อถือของธนาคาร เพื่อการส่งออกและนำเข้าแห่งประเทศไทย (ธสน.) ในการเป็นสถาบันการเงินเฉพาะกิจที่ทำหน้าที่เริ่มจากการสนับสนุนการส่งออก (Export Bank) ซึ่งเป็นเครื่องยนต์หลักของประเทศหลังวิกฤตต้มยำกุ้ง ในช่วงทศวรรษแรก สู่บทบาทธนาคารเพื่อการพัฒนา (Development Bank) นำพาผู้ประกอบการรุกตลาดต่างประเทศ โดยเฉพาะกลุ่มประเทศ CLMV ในช่วงทศวรรษที่สอง และทศวรรษที่สาม กระตุ้นการลงทุนและการเติบโตอย่างสมดุลระหว่างมิติเศรษฐกิจ สังคม และสิ่งแวดล้อม โดยมุ่งเน้นการเป็น Green Development Bank และเมื่อมองไปข้างหน้า ก้าวสู่ศวรรษต่อไป ธสน. จะขยายบทบาท Green Development Bank ให้เห็นผลเด่นชัดในระดับภูมิภาค รวมทั้งตอบสนองต่อภูมิคุกติกาในระดับสากล สอดคล้องกับวิสัยทัศน์ขององค์กร คือ “เป็นผู้นำในการขับเคลื่อนยุทธศาสตร์การค้าและการลงทุนของไทยให้เติบโตในเวทีโลกอย่างยั่งยืน” อันเป็นการเพิ่มศักยภาพผู้ประกอบการและสร้างความเข้มแข็ง ให้กับประเทศไทยในระยะยาว เพื่อให้ผู้อ่านซึ่งประกอบด้วยหน่วยงานภาครัฐและเอกชนทั้งในและต่างประเทศ รวมทั้งสาธารณะทั่วไป รับรู้และจดจำภาพลักษณ์และบทบาทของ ธสน. และได้รับข้อมูลที่มีความถูกต้องและครบถ้วน สะท้อนภารกิจและทิศทางการขับเคลื่อนธนาคารในอนาคต

1.1.1 ออกแบบหน้าปกและรูปเล่มของรายงานประจำปี 2567 โดยนำเสนอแนวคิดหลักตาม Theme ที่กำหนด รวมทั้งสอดคล้องกับ Corporate Identity ของธนาคาร

1.1.2 ออกแบบหน้าคั่นเนื้อหาที่มีรูปแบบสวยงาม สื่อถึงหัวข้อหลักของรายงานประจำปี ตามที่ ธสน. กำหนด

1.1.3 ออกแบบการจัดวางเนื้อหาและภาพประกอบให้สวยงาม ทันสมัย และอ่านง่าย

1.1.3.1 จัดวางตัวอักษรที่มีขนาดและรูปแบบ Font ที่อ่านง่าย โดยจัดทำตัวอย่างการวางชื่อเรื่องและเนื้อหา รวมทั้งระบุชื่อ Font และขนาดตัวอักษรสำหรับหัวข้อใหญ่-ย้อย (อย่างน้อย 5 ระดับ) และเนื้อหายแยกเล่มฉบับภาษาไทยและฉบับภาษาอังกฤษ

1.1.3.2 จัดทำรูปแบบกราฟแท่ง กราฟวงกลม กราฟโดนัท กราฟเส้น และ/หรือกราฟอื่น ๆ ที่ดูทันสมัย สวยงาม และอ่านง่าย

1.1.3.3 จัดทำตัวอย่างการวางเนื้อหาที่มีภาพประกอบที่ ธสน. จัดเตรียมให้ในหัวข้อ

- รางวัลแห่งความสำเร็จและความภูมิใจประจำปี 2567

- กิจกรรมเด่นในปี 2567

- การดำเนินงานด้านความรับผิดชอบต่อสังคมและสิ่งแวดล้อม (CSR)

1.1.3.4 จัดทำตัวอย่างการวางเนื้อหาและภาพประกอบเพิ่มเติมเพื่อความสวยงาม (ถ้ามี) ในหัวข้อ

- ภาพรวมผลการดำเนินงาน (ใช้ Infographics)

- สารบรรณกรรมการ

- สารกรรมการผู้จัดการ

- ความเป็นมา วัตถุประสงค์ในการจัดตั้ง และแนวโน้มโดยทั่วไปของผู้ถือหุ้นภาครัฐ

- วิสัยทัศน์ พันธกิจ และค่านิยม

- โครงสร้างการบริหารจัดการองค์กร
- คณะกรรมการธนาคาร (ชื่อ ตำแหน่ง ภาพถ่ายคณะกรรมการธนาคาร พร้อมประวัติ)
- ผู้บริหารระดับสูง (ชื่อ ตำแหน่ง ภาพถ่ายผู้บริหารระดับสูง พร้อมประวัติ)
- ผู้บริหารระดับฝ่าย (ชื่อ และตำแหน่ง)
- โครงสร้างอัตรากำลัง
- ทิศทาง ยุทธศาสตร์ และแผนปฏิบัติการปี 2568-2572
- บริการใหม่ปี 2567
- การบริหารความเสี่ยง
- การบริหารจัดการเทคโนโลยีสารสนเทศและนวัตกรรม
- การกำกับดูแลกิจการที่ดี
- องค์ประกอบและโครงสร้างของคณะกรรมการธนาคาร
- งบการเงิน (2 สี โดยขอให้สีของตารางและตัวหนังสืออ่านง่าย)

ทั้งนี้ ภาพประกอบ ตัวอักษร หรือสิ่งอื่นใดที่ใช้สำหรับการจัดทำรายงานประจำปี 2567 ต้องไม่ละเมิดลิขสิทธิ์ หรือสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาของบุคคลใด ๆ โดยผู้เสนอราคาตกลงให้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับเอกสาร ผลงาน หรือข้อมูลใด ๆ ที่เกิดขึ้นหรือภายใต้การดำเนินงานที่จ้างครั้งนี้ ตกเป็นของธนาคารแต่เพียงผู้เดียว และให้นำเสนอผู้รับประโยชน์ทั้งหมดในผลงานที่อาจนำมายังลิขสิทธิ์อันเกิดจากการปฏิบัติงานที่จ้าง โดยธนาคารมีสิทธิแต่เพียงผู้เดียวที่จะกระทำการใด ๆ ไม่ว่าจะกระทำข้าม ดัดแปลง หรือกระทำการด้วยวิธีการใด ๆ ในลักษณะเหมือน หรือคล้ายคลึงกัน เพย์แพร์ต่อประชาชน และ/หรือโฆษณา ทั้งนี้ ไม่ว่าด้วยวิธีการใด กรณีที่ปรากฏในภายหลังว่ามีบุคคลภายนอกกล่าวอ้าง หรือใช้สิทธิเรียกร้องหรือฟ้องร้องใด ๆ ว่ามีการละเมิดลิขสิทธิ์หรือสิทธิใด ๆ เกี่ยวกับงานที่จ้าง ผู้เสนอราคาตกลงดำเนินการทั้งปวงเพื่อให้การกล่าวอ้าง การเรียกร้อง หรือฟ้องร้องนั้น ระบุตนไปโดยเร็ว รวมทั้งร่วมในการต่อสู้ดี และรับผิดชอบค่าใช้จ่ายและความเสียหายอันเนื่องมาจากการกล่าวอ้าง การใช้สิทธิเรียกร้อง หรือการฟ้องร้องดังกล่าวจนเต็มจำนวนทุกประการ ถ้าการกระทำดังที่กล่าวเป็นผลให้ธนาคารไม่สามารถใช้งานที่จ้างได้โดยชอบด้วยกฎหมาย ผู้เสนอราคาต้องสร้างสรรค์งานที่จ้างขึ้นใหม่ เพื่อทดแทนงานที่จ้างเดิม โดยผู้เสนอราคาก็จะไม่คิดค่าจ้าง หรือค่าใช้จ่ายใด ๆ เพิ่มเติมจากธนาคารแต่อย่างใด

1.1.3.5 จัดให้มีทีมงานพิสูจน์อักษรโดยละเอียดก่อนส่งงานในแต่ละครั้ง และจัดส่งรูปแบบและการจัดวางเนื้อหา รวมทั้งปรูฟสีให้ รสน. พิจารณาตรวจสอบความถูกต้องและความเหมาะสมอื่น ๆ จนเป็นที่เรียบร้อย เพื่อความถูกต้องของรายงานประจำปี 2567 หากเกิดการผิดพลาดขึ้นในภายหลัง ผู้รับจ้างจะต้องดำเนินการแก้ไขให้ถูกต้องหรือจัดทำใหม่ตามความเห็นชอบของ รสน.

1.2 การแปล

ดำเนินการแปลเนื้อหาของรายงานประจำปีจากภาษาไทยเป็นภาษาอังกฤษ (ยกเว้นส่วนที่เกี่ยวข้องกับงบการเงิน ซึ่งมีจำนวนประมาณ 60 หน้า คณะกรรมการธนาคาร ผู้บริหารระดับสูงและผู้บริหารระดับฝ่าย และโครงสร้างอัตรากำลังประมาณ 20 หน้า) รวมไม่เกิน 90 หน้า ด้วยผู้ที่มีความรู้ความสามารถด้านภาษา โดยเฉพาะที่ที่เกี่ยวข้องกับการเงินการธนาคาร

1.3 การถ่ายภาพและการรีทัช

ดำเนินการถ่ายภาพนิ่งคณะกรรมการธนาคาร และผู้บริหารระดับสูง จำนวนประมาณ 20 คน ให้แล้วเสร็จภายใน 2 วัน โดยต้องจัดหาอุปกรณ์ถ่ายภาพนิ่ง ช่างภาพ ช่างแต่งหน้าและทำผมที่มีประสบการณ์ พร้อมทั้งตกลแต่ง (Retouch) ภาพที่จะใช้ในรายงานประจำปี 2567 ให้สวยงาม รวมทั้งคัดเลือกไฟล์ภาพที่เหมาะสมจัดส่งให้ รสน. พิจารณาให้ความเห็นชอบ และจัดส่งไฟล์ภาพถ่ายทั้งหมดพร้อมกับภาพที่ตกลแต่งให้กับ รสน.

1.4 การจัดพิมพ์

ดำเนินการจัดพิมพ์เล่มรายงานประจำปีฉบับภาษาไทย ดังนี้

1.4.1 ขนาดรูปเล่ม : 8.25×11.5 นิ้ว

1.4.2 ปกหน้า-หลัง : ใช้กระดาษและหมึกที่เป็นมิตรกับสิ่งแวดล้อม ความหนาไม่ต่ำกว่า 250 แกรม
หรือกระดาษอื่นตามความเหมาะสม พิมพ์ 4-5 สี ใช้เทคนิคตามความเหมาะสม เช่น เคลือบ PVC ด้าน สปอตยูวี ปั๊มนูน และ/หรือ ปั๊มไดคัท เป็นต้น

1.4.3 เนื้อใน : ใช้กระดาษและหมึกที่เป็นมิตรกับสิ่งแวดล้อม ความหนาไม่ต่ำกว่า 74 แกรม
หรือกระดาษอื่นตามความเหมาะสม

1.4.4 จำนวนหน้า : ในเบื้องต้นประมาณ 172 หน้า (รวมปก) โดยอาจมีการเพิ่ม/ลด ได้ตามจำนวน
เนื้อหา (ทั้งนี้ ให้ระบุเงื่อนไขและหลักการคำนวณราคาก่อนเพิ่มหรือลดจำนวน
หน้าด้วย)

1.4.5 เนื้อหา : พิมพ์ 4 สี และ 2 สี

- พิมพ์ 4 สี ตลอดทั้งเล่ม ประมาณ 112 หน้า

- พิมพ์ 2 สี เฉพาะหัวข้อของ การเงินและหมายเหตุประกอบการเงิน (รวมทั้ง
หัวข้อใกล้เคียง เพื่อให้ลงยกกระดาษ) ประมาณ 60 หน้า

1.4.6 การเข้าเล่ม : เย็บกีฬา

1.4.7 จำนวนพิมพ์ : ฉบับภาษาไทย จำนวน 950 เล่ม (ฉบับภาษาอังกฤษไม่ต้องจัดพิมพ์)

2. การส่งมอบงาน

2.1 ผู้เสนอราคาที่ได้รับการคัดเลือกต้องดำเนินการส่งมอบรายงานประจำปี 2567 ให้กับธนาคารภายใน
วันที่ 9 กรกฎาคม 2568 โดยแบ่งการส่งมอบงานดังนี้

รายละเอียด	ระยะเวลาดำเนินงาน โดยประมาณ
1. สือบันทึกข้อมูล (1) การบันทึกภาพถ่ายต้นฉบับของคณะกรรมการ ธนาคาร และผู้บริหารระดับสูง (2) การบันทึกภาพถ่ายของ คณะกรรมการธนาคารและผู้บริหารระดับสูงที่ตกแต่งภาพเรียบร้อย แล้วสำหรับเผยแพร่ในรายงานประจำปี 2567	ภายในวันที่ 30 เมษายน 2568
2. รายงานประจำปี 2567 (ฉบับภาษาไทย) ในรูปแบบ PDF File และ MS Office (Word)*	ภายใน 26 วัน หลังจากได้รับอนุมัติ งบการเงินจากสำนักงาน การตรวจเงินแผ่นดิน
3. รูปเล่มรายงานประจำปี 2567 (ฉบับภาษาไทย) จำนวน 950 เล่ม	ภายในวันที่ 9 มิถุนายน 2568
4. รายงานประจำปี 2567 (ฉบับภาษาอังกฤษ) ในรูปแบบ PDF File และ MS Office (Word)**	ภายในวันที่ 9 กรกฎาคม 2568

หมายเหตุ นอกจากนี้ ผู้รับจ้างต้องจัดส่งไฟล์ PDF ของรายงานประจำปีฉบับภาษาไทย พร้อมไฟล์ Word
ของเนื้อหาทุกส่วนที่ได้ปรับแก้ไปให้ถูกต้อง ครบถ้วน และตรงกับรายงานประจำปีฉบับที่จัดพิมพ์ (Final) และ

** สำหรับเล่มภาษาอังกฤษ ผู้เสนอราคาไม่ต้องดำเนินการจัดพิมพ์ แต่ต้องส่งมอบไฟล์ PDF ของรายงาน
ประจำปีฉบับภาษาอังกฤษ พร้อมไฟล์ Word ของเนื้อหาทุกส่วนที่ได้ปรับแก้ไปให้ถูกต้อง ครบถ้วน และตรงกับ
รายงานประจำปีฉบับสมบูรณ์ (Final) และ

- 2.2 หากธนาคารตรวจสอบแล้วพบว่ารายงานประจำปี 2567 ที่ผู้ยื่นข้อเสนอที่ได้รับการคัดเลือกส่งมอบไม่ตรงตามข้อกำหนดและ/หรือรายละเอียดที่ธนาคารตกลงว่าจ้างประการหนึ่งประการใด ธนาคารสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับมอบรายงานประจำปี 2567 ทั้งหมด หรือให้ผู้ยื่นข้อเสนอฯ ดำเนินการเปลี่ยนแปลง และ/หรือปรับปรุงแก้ไขให้ถูกต้องตามคำชี้ขาดของธนาคารด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ยื่นข้อเสนอฯ เองทั้งสิ้น ทั้งนี้ระยะเวลาที่เสียไปเพราะเหตุตั้งกล่าว ไม่เป็นเหตุให้ผู้ยื่นข้อเสนอฯ มีสิทธิขยายระยะเวลาการส่งมอบเกินกำหนดเวลาที่ระบุในสัญญา หรืออยกวัน เว้น หรือลดค่าปรับได้

3. ค่าปรับ

- 3.1 กรณีที่ผู้เสนอราคาทำงานที่รับจ้างไปจ้างซ่อมให้ผู้อื่นทำอีกทดสอบโดยไม่ได้รับอนุญาตจากธนาคาร จะกำหนดค่าปรับสำหรับการฝ่าฝืนดังกล่าวเป็นจำนวนร้อยละ 10 ของวงเงินของงานจ้างซ่อมนั้น
- 3.2 ในกรณีที่ไม่สามารถส่งมอบงานที่แล้วเสร็จทั้งหมดภายในวันที่ 9 กรกฎาคม 2568 หรือส่งมอบแล้วแต่ไม่ถูกต้อง ครบถ้วน ผู้เสนอราคาที่ได้รับการคัดเลือกต้องยินยอมให้ธนาคารปรับเป็นรายวันในอัตราร้อยละ 0.1 (ศูนย์จุดหนึ่ง) ของมูลค่างานทั้งหมด (รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม) นับถ้วนจากวันครบกำหนดการส่งมอบงานที่กำหนด จนถึงวันที่ได้ส่งมอบงานถูกต้องครบถ้วน หรือวันที่ธนาคารบอกเลิกสัญญา

4. การชำระเงิน

ธนาคารจะชำระค่าบริการจัดทำรายงานประจำปี 2567 ตามมูลค่าที่ตกลงว่าจ้างตามสัญญาซึ่งรวมภาษีมูลค่าเพิ่ม ตลอดจนภาษีอากรอื่น ๆ และค่าใช้จ่ายทั้งปวงแล้ว ภายใน 30 วัน นับถ้วนจากวันที่ได้ส่งมอบงานที่แล้วเสร็จ ถูกต้อง ครบถ้วน และผ่านการตรวจสอบงานจากคณะกรรมการตรวจรับของธนาคารแล้ว เว้นแต่กรณีมีการเพิ่ม/ลด จำนวนหน้าในการจัดพิมพ์ ธนาคารจะชำระค่าใช้จ่ายที่เพิ่มขึ้น หรือปรับลดมูลค่าตามเงื่อนไขและราคาน้ำที่กำหนดในสัญญา